



No de résolution  
ou annotation

## Procès-verbal du Conseil de la Municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle

À la séance ordinaire du 5 octobre 2020 ajournée  
au 13 octobre 2020

Étaient présents :

Le maire: M. Robert Duteau  
les conseillères et  
les conseillers : Mme Sylvie Faille  
M. André Lafrance  
Mme Vicky Landry Bergeron  
M. Daniel Garceau  
Absents : Mme Estelle Muzzi  
M. Denis Robert

formant quorum sous la présidence du maire.

Aussi présent, la Directrice générale, secrétaire-trésorière, Mme  
Jocelyne Blanchet

**Pensée**

### **RÉSOLUTION 2020-255**

Il est résolu à l'unanimité d'adopté l'ordre du jour de l'ajournement du 13  
octobre 2020 en ajoutant les points suivants : 6.k) Targo, 6.l) Louis Cyr.

### **RÉSOLUTION 2020-256**

Soumissionnaire Invité	Montant soumissionné
Énergies Sonic <b>Documents conformes</b>	1.000\$/L
ULTRAMAR : CST Canada Co.	
PÉTRO LUB	
Les Pétroles Dupont Inc	
Billette & Vincent «Suroit propane»	
Les Huiles Thuot et Beauchemin Inc. <b>Documents non conformes</b>	1.0463/L

Il est proposé par Mme Vicky Landry Bergeron, appuyé par M. Daniel  
Garceau et résolu à l'unanimité que soit octroyé le mandat de fourniture  
de diesel au plus bas soumissionnaire conforme pour la fourniture de  
diesel hivernal pour la saison 2020-2021 soit Énergie Sonic au coût de  
1.00\$ du litre, taxes en sus.



**Procès-verbal du Conseil de la Municipalité de  
Saint-Bernard-de-Lacolle**

No de résolution  
ou annotation

**RÉSOLUTION 2020-257**

Il est proposé par M. Daniel Garceau, appuyé par M. André Lafrance et résolu à l'unanimité que la municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle informe l'école Louis-Cyr de son intérêt pour un stagiaire pour les 3 blocs de stage soient : Bloc 1 : 30 novembre au 18 décembre 2020, Bloc 2 : 15 mars au 1<sup>er</sup> avril 2021 et le Bloc 3 : 25 mai au 14 juin 2021.

**LES PROJETS DE RÈGLEMENT EN URBANISME SOIENT : PLAN D'URBANISME, ZONAGE, LOTISSEMENT, CONSTRUCTION, PERMIS ET CERTIFICAT, DÉROGATION MINEURE, PLAN D'IMPLANTATION ET D'INTÉGRATION ARCHITECTURALE, USAGES CONDITIONNELS ET COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME ÉTANT DES PROJETS VOLUMINEUX, NE SERONT PAS INCLUS AU PRÉSENT PROCÈS-VERBAL.**

**RÉSOLUTION 2020-258**

Il est proposé par Mme Vicky Landry Bergeron, appuyé par Mme Sylvie Faille et résolu à l'unanimité que soit adopté le Premier projet de règlement numéro 170, règlement concernant le plan d'urbanisme.

**RÉSOLUTION 2020-259**

Il est proposé par M. Daniel Garceau, appuyé par Mme Vicky Landry Bergeron et résolu à l'unanimité que soit adopté le Premier projet de règlement 171, règlement concernant le zonage.

**RÉSOLUTION 2020-260**

Il est proposé par Mme Vicky Landry Bergeron, appuyé par M. Daniel Garceau et résolu à l'unanimité que soit adopté le Premier projet de règlement 172, règlement concernant le lotissement.

**RÉSOLUTION 2020-261**

Il est proposé par Mme Vicky Landry Bergeron, appuyé par Mme Sylvie Faille et résolu à l'unanimité que soit adopté le Premier projet de règlement 173, règlement concernant la construction.

**RÉSOLUTION 2020-262**

Il est proposé par M. Daniel Garceau, appuyé par M. André Lafrance et résolu à l'unanimité que soit adopté le Premier projet de règlement 174, règlement concernant les permis et certificats.

**RÉSOLUTION 2020-263**

Il est proposé par Mme Sylvie Faille, appuyé par M. André Lafrance et résolu à l'unanimité que soit adopté le Premier projet de règlement 175, règlement concernant les dérogations mineures.

**RÉSOLUTION 2020-264**

Il est proposé par M. André Lafrance, appuyé par M. Daniel Garceau et résolu à l'unanimité que soit adopté le Premier projet de règlement 176, règlement concernant les plans d'implantation et intégration architecturale (PIIA).

**RÉSOLUTION 2020-265**

Il est proposé par M. André Lafrance, appuyé par Mme Vicky Landry Bergeron et résolu à l'unanimité que soit adopté le Premier projet de règlement 178, règlement concernant les usages conditionnels.



No de résolution  
ou annotation

## Procès-verbal du Conseil de la Municipalité de Saint-Bernard-de-Lacolle

### RÉSOLUTION 2020-266

Il est proposé par M. André Lafrance, appuyé par M. Daniel Garceau et résolu à l'unanimité que soit adopté le Projet de règlement 179, règlement concernant le comité consultatif d'urbanisme.

### Ouverture de la période des questions par le président

Il est proposé par M. Daniel Garceau, appuyé par Mme Vicky Landry Bergeron et résolu à l'unanimité que soit levée la séance ordinaire du 5 octobre ajournée au 13 octobre 2020.

M. Robert Duteau  
Maire

Mme Jocelyne Blanchet  
Directrice générale,  
secrétaire-trésorière